TÒA ÁN NHÂN DÂN **TỈNH QUẢNG NGÃI**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**

Bản án số: 13/2021/HS-PT
Ngày 20-01-2021

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN TỈNH QUẢNG NGÃI

Thành phần Hội đồng xét xử phúc thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Trần Thị Bé.

Các Thẩm phán: Ông Trần Mười.

Ông Nguyễn Văn Năm.

Thư ký phiên tòa: Ông Trần Đại Nghĩa – Thư ký Tòa án nhân dân tỉnh Quảng Ngãi.

Đại diện viện kiểm sát nhân dân tỉnh Quảng Ngãi tham gia phiên tòa: Ông Nguyễn Công Thành – Kiểm sát viên.

Trong ngày 20 tháng 01 năm 2021 tại Trụ sở Tòa án nhân dân tỉnh Quảng Ngãi xét xử công khai vụ án hình sự phúc thẩm thụ lý số: 26/2020/TLPT-HS ngày 17 tháng 12 năm 2020 do có kháng cáo của bị cáo đối với bản án hình sự sơ thẩm số 25/2020/HS-ST ngày 30/10/2020 của Tòa án nhân dân thị xã Đức Phổ, tỉnh Quảng Ngãi.

- *Bị cáo có kháng cáo:*

Họ và tên: Trần Minh H – sinh ngày 11/7/2002 tại tỉnh Quảng Ngãi.

Nơi cư trú: Thôn D, xã P, thị xã Đức Phổ, tỉnh Quảng Ngãi; nghề nghiệp: Lao động tự do; quốc tịch: Việt Nam; dân tộc: Kinh; tôn giáo: Không; trình độ học vấn: 09/12; con ông Trần Văn H2 – sinh năm 1966 và bà Nguyễn Thị C - sinh năm 1965; vợ, con: Chưa có; tiền án, tiền sự: Không; bị áp dụng biện pháp cấm đi khỏi nơi cư trú; có mặt tại phiên tòa.

Người bào chữa cho bị cáo Trần Minh H:

- Luật sư Huỳnh Ngọc A – Văn phòng Luật sư Quốc Ân thuộc Đoàn Luật sư tỉnh Quảng Ngãi; có mặt.

Địa chỉ: 301 T, thành phố Quảng Ngãi, tỉnh Quảng Ngãi;

- Bà Hồng Thị Tr – Trợ giúp viên pháp lý, thuộc Trung tâm trợ giúp pháp lý Nhà nước tỉnh Quảng Ngãi; có mặt.

Địa chỉ: 108 P, thành phố Quảng Ngãi, tỉnh Quảng Ngãi;

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 19 giờ 30 phút ngày 10/4/2020, sau khi uống bia với nhóm bạn tại nhà mình, Trần Minh H thấy Bùi Văn P đến nhà thăm cha của mình và có dựng xe mô tô BKS: 76H1-227.xx ở trước nhà (trên xe có chìa khóa). Vì muốn biết xe chạy như thế nào, chạy nhanh hay chậm nên Trần Minh H đi ra trước nhà tự ý điều khiển xe mô tô BKS: 76H1-227.xx điều khiển ra hướng Bắc theo đường QLIA để thử tốc độ của xe, đến cây xăng MC thì H vào đổ xăng rồi H điều khiển xe chạy vào hướng Nam để đi về nhà. Khi đến đoạn đường cong, nơi có vạch sơn giảm tốc độ và vạch sơn dành cho người đi bộ qua đường trên QL 1A thuộc thôn D, xã P, thị xã Đức Phổ, tỉnh Quảng Ngãi, lúc này có bà Phạm Thị T, Phạm Thị Đ cùng trú tại thôn L, xã B, huyện Ba Tơ, tỉnh Quảng Ngãi đang đi bộ qua đường theo hướng Đông – Tây trên vạch sơn dành cho người đi bộ qua đường. Do H đang điều khiển xe mô tô tốc độ nhanh (theo H khai 80 đến 90 km/h), không chú ý quan sát phía trước và không giảm tốc độ xe mô tô nên xe mô tô do H điều khiển đã tông vào người của bà Phạm Thị Đ gây tai nạn. Hậu quả vụ tai nạn giao thông làm bà Phạm Thị Đ chết tại chỗ, Trần Minh H bị thương.

Sau vụ tai nạn, Cơ quan CSĐT Công an thị xã Đức Phổ đã tổ chức khám nghiệm hiện trường, khám nghiệm tử thi. Kết quả khám nghiệm hiện trường:

Hiện trường xảy ra vụ tai nạn là đoạn đường QLIA qua thôn D, xã P, thị xã Đức Phổ; Đường có phương Bắc – Nam, phía Đông và Tây giáp nhà dân, đường ở giữa có dãi phân cách cứng. Khu vực xảy ra tai nạn ở phần đường phía Tây; phần đường cho xe cơ giới rộng 7,10m có vạch sơn không liên tục ở giữa; phần đường cho xe thô sơ và người đi bộ phía Tây rộng 02m, tiếp về hướng Tây là cống thoát nước rộng 70cm. Đầu phía Bắc của đường là đoạn đường cong, khoảng cách giữa hai đầu dãi phân cách cứng là 24,60m; dưới nền đường có vạch sơn cho người đi bộ và vạch sơn giảm tốc độ.

Cách trụ biển báo chỉ dẫn nơi quay đầu xe ở lề đường phía Tây về hướng Nam 21m là tâm đường đất phía Tây và cách tâm đường này về hướng Nam 28m là trụ biển báo chỉ dẫn nơi người đi bộ qua đường ở lề đường phía Tây và cách trụ biển báo này về hướng Đông Nam 6,3m.

Cách chiếc dép màu đen đỏ (V2) về hướng Nam 29,25m và cách vạch sơn phía Tây về hướng Tây 90cm là chân bên trái của nạn nhân nữ, đầu quay về

hướng Tây Nam và cách vạch sơn phía Tây về hướng Tây là 1,3m ở trạng thái ngửa.

Cách đầu nạn nhân về hướng Tây Nam 89m là trụ cổng ngõ phía Nam nhà ông Phạm Đình T. Ngay dưới trụ cổng ngõ là viên đá có KT(64 x 20 x 23)cm, trên bề mặt có dấu xước đá KT(2,5 x 0,5)cm và cách vạch sơn phía Tây về hướng Tây là 3,1m; (V4).

Từ vị trí viên đá (V4) về hướng Đông Nam 5,2m dưới mặt đường có nhiều vết xước không liên tục dài 5,2m đến gác chân trước bên phải xe mô tô BKS: 76H1-227.xx và cách vạch sơn phía Tây về hướng Tây là 2,2m. (V7).

Xe mô tô BKS: 76H1-227.xx ngã qua phải, đầu xe quay hướng Tây Bắc có trục bánh xe trước cách vạch sơn phía Tây về hướng Tây là 2,6m và trục bánh xe sau cách vạch sơn phía Tây về hướng Tây là 2m.

Qua khám nghiệm hiện trường xác định: Vị trí va chạm đầu tiên trên mặt đường giữa xe mô tô BKS: 76H1-227.xx với bà Phạm Thị Đ là khu vực mặt đường vị trí phía Bắc dấu vết chiếc dép, thuộc phần đường phía Tây QLIA, đây là phần đường dành cho xe thô sơ và người đi bộ.

Kết quả khám nghiệm phương tiện xe ô tô BKS 76H1-227.xx. Dấu vết trên phương tiện: Toàn bộ đầu xe, cụm đèn chiếu sáng, xi-nhan trước ở 2 bên bị bể nhựa rơi ra ngoài; Cạnh bên phải mũi chắn bùn bánh trước bị xước nhựa; Vành bánh xe trước bên phải, tại vị trí cách chân vanh theo ngược chiều chuyển động tiến 52cm có dấu mòn xước kim loại KT(8 x 0,5)cm; Phuộc nhún trước bên phải và hộp dầu thắng, mặt ngoài bám dính chất lạ màu trắng; mặt ngoài phuộc nhún trước bên phải bị mòn xước kim loại, hướng từ trước ra sau.

Kỹ thuật an toàn phương tiện: Hệ thống điều khiển, hãm, đèn bị hư hỏng.

Kết quả khám nghiệm tử thi Phạm Thị Đ và kết luận giám định nguyên nhân chết của nạn nhân Phạm Thị Đ. Khám nghiệm tử thi xác định:

Vùng trán, ngay cung mày trái có vết thương rách da cơ nằm dọc KT(2 x 1)cm và có nhiều vết xây xát da trong diện KT(9 x 6)cm; Gãy xương hàm phải và trái; Gãy xương cổ tay trái; Gãy xương sườn phải và trái; Gãy 1/3 giữa xương đùi phải; Mở kiểm tra đốt sống cổ 1, 2, 3 thấy bầm tụ máu dưới da; xương đốt sống cổ 1, 2, 3 mất liên tục. Xác định gãy xương đốt sống cổ 1, 2, 3.

Theo kết luận giám định pháp y về tử thi số 32/TgT ngày 20/4/2020 của Trung tâm pháp y tỉnh Quảng Ngãi kết luận nguyên nhân chết: Đa chấn thương.

Theo phiếu kết quả xét nghiệm sinh hóa lúc 22 giờ 29 phút ngày 10/4/2020 của Bệnh viện đa khoa tỉnh Quảng Ngãi kết luận: Định lượng Ethanol (cồn) trong máu của Trần Minh H là 71, 2 miligam/100 mililít máu

Bản án hình sự sơ thẩm số 25/2020/HS-ST ngày 30/10/2020 của Tòa án nhân dân thị xã Đức Phổ, tỉnh Quảng Ngãi.

Tuyên bố: Bị cáo Trần Minh H phạm tội“ Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ”.

Áp dụng: Điểm a, b khoản 2 Điều 260, điểm b, s khoản 1, 2 Điều 51, Điều 90, 91, khoản 1 Điều 101 Bộ luật hình sự năm 2015 được sửa đổi, bổ sung năm 2017.

Xử phạt: Bị cáo Trần Minh H 27 (hai mươi bảy) tháng tù, thời hạn tù tính từ ngày bắt bị cáo đi chấp hành án.

Ngoài ra, còn tuyên về trách nhiệm dân sự, xử lý vật chứng, án phí và quyền kháng cáo theo luật định.

Ngày 10/11/2020, bị cáo Trần Minh H kháng cáo xin được hưởng án treo.

Tại phiên tòa bị cáo thay đổi yêu cầu kháng cáo xin giảm nhẹ hình phạt.

* *Quan điểm của đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Quảng Ngãi về việc giải quyết vụ án:* Tòa án cấp sơ thẩm xét xử bị cáo Trần Minh H về tội "Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ" quy định tại điểm a, b khoản 2 Điều 260 Bộ luật hình sự là có căn cứ, đúng pháp luật. Tại phiên tòa bị cáo thay đổi kháng cáo xin giảm nhẹ hình phạt. Xét kháng cáo xin giảm nhẹ hình phạt của bị cáo thì thấy bị cáo là người thưa thành niên nhưng cấp sơ thẩm xử bị cáo 27 tháng tù là nghiêm khắc. Đề nghị Hội đồng xét xử chấp nhận kháng cáo của bị cáo giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo và xem xét xử phạt bị cáo 24 tháng tù.

* *Luận cứ của Luật sư Huỳnh Ngọc A bào chữa cho bị cáo:* Tại phiên tòa bị cáo thực sự ăn năn hối cải, bị cáo đã bồi thường thiệt hại và được gia đình bị hại bãi nại. Bản thân bị cáo phải điều trị vì bị tai nạn xảy ra. Hoàn cảnh gia đình của bị cáo khó khăn, các anh chị em trong gia đình phải đi làm ăn xa. Bản thân bị cáo học đến lớp 9 phải đi phụ giúp anh chị ở tỉnh Bình Dương. Cha bị cáo đang bị suy thận phải thường xuyên chạy thận. Tòa sơ thẩm xử bị cáo 27 tháng tù là quá nghiêm khắc vì bản thân bị cáo không có tiền án tiền sự, chưa phạm tội lần nào, đề nghị Hội đồng xét xử giảm nhẹ cho bị cáo. Áp dụng điểm b,s, khoản 1, khoản 2 Điều 51, Điều 54 xử phạt bị cáo 12 tháng tù.

Trợ giúp viên pháp lý thống nhất như ý kiến của Luật sư Huỳnh Ngọc A, đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng Điều 54 xử phạt ở mức thấp nhất của khung hình phạt liền kề để bị cáo sớm về với gia đình chăm sóc cha bị bệnh.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Hành vi của bị cáo Trần Minh H: Tại phiên tòa phúc thẩm bị cáo Trần Minh H khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình lời khai nhận tội của bị cáo phù hợp với các tài liệu, chứng cứ trong hồ sơ vụ án nên đủ cơ sở kết luận vào khoảng 19 giờ 30 phút ngày 10/4/2020, sau khi uống bia với nhóm bạn tại nhà, Trần Minh H thấy Bùi Văn P đến nhà thăm cha của mình và có dựng xe mô tô BKS: 76H1-227.xx ở trước nhà, trên xe có chìa khóa. H đi ra trước nhà tự ý điều khiển xe mô tô BKS: 76H1-227.xx ra hướng Bắc theo đường QLIA để thử tốc độ của xe, đến cây xăng MC thì H vào đổ xăng rồi H điều khiển xe chạy vào hướng Nam để đi về nhà. Khi đến đoạn đường cong, nơi có vạch sơn giảm tốc độ và vạch sơn dành cho người đi bộ qua đường trên QL 1A lúc này có bà Phạm Thị T, Phạm Thị Đ đang đi bộ qua đường theo hướng Đông – Tây trên vạch sơn dành cho người đi bộ qua đường. Do H đang điều khiển xe mô tô tốc độ nhanh (theo H khai 80 đến 90 km/h), không chú ý quan sát phía trước và không giảm tốc độ xe mô tô nên xe mô tô do H điều khiển đã tông vào bà Phạm Thị Đ gây tai nạn. Hậu quả vụ tai nạn giao thông làm bà Phạm Thị Đ chết tại chỗ. Theo kết luận giám định pháp y về tử thi số 32/TgT ngày 20/4/2020 của Trung tâm pháp y tỉnh Quảng Ngãi kết luận nguyên nhân chết của bà Đ: Đa chấn thương; theo phiếu kết quả xét nghiệm sinh hóa lúc 22 giờ 29 phút ngày 10/4/2020 của Bệnh viện đa khoa tỉnh Quảng Ngãi kết luận: Định lượng Ethanol (cồn) trong máu của Trần Minh H là 71,2 miligam/100 mililít máu. Bản thân bị cáo tại thời điểm phạm tội chưa có Giấy phép lái xe theo quy định. Do đó, Tòa án cấp sơ thẩm xét xử Trần Minh H về tội *"*Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ" quy định tại điểm a, b khoản 2 Điều 260 Bộ luật hình sự là có căn cứ, đúng pháp luật.

[2] Xét kháng cáo của bị cáo Trần Minh H, Hội đồng xét xử thấy rằng:

Bị cáo khi phạm tội là người chưa thành niên nhưng có đủ năng lực chịu trách nhiệm hình sự, có trình độ nhận thức về pháp luật và xã hội nhất định, bị cáo biết rằng điều khiển xe mô tô trên 50cm^3 mà không có Giấy phép lái xe và trong tình trạng cơ thể có nồng độ cồn vượt quá quy định, điều khiển xe quá tốc độ cho phép là vi phạm Luật giao thông đường bộ, có thể gây ra tai nạn cho người khác mà hậu quả thực tế là chết người. Trong quá trình điều tra, truy tố, xét xử sơ thẩm, phúc thẩm bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải, đã bồi thường thiệt hại cho bị hại, được gia đình bị hại xin giảm nhẹ hình phạt; bị cáo phạm tội khi chưa thành niên, chưa có tiền án, tiền sự. Nhưng Tòa án cấp sơ thẩm xử phạt bị cáo 27 (hai mươi bảy) tháng tù là quá nghiêm khắc. Do đó, Hội đồng xét xử chấp nhận kháng cáo của bị cáo Trần Minh H giảm một phần hình phạt cho bị cáo.

[3] Đề nghị của Đại diện Viện kiểm sát là đúng quy định và phù hợp với nhận định của Hội đồng xét xử nên được chấp nhận.

[4] Đề nghị của Luật sư bào chữa và Trợ giúp viên pháp lý là đúng quy định và phù hợp với nhận định của Hội đồng xét xử nên được chấp nhận.

[5] Về án phí: Bị cáo Trần Minh H không phải chịu án phí hình sự phúc thẩm.

[6] Các Quyết định khác của bản án sơ thẩm không có kháng cáo, kháng nghị đã có hiệu lực pháp luật, kể từ ngày hết thời hạn kháng cáo, kháng nghị.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ vào điểm b khoản 1 Điều 355; Điều 357 Bộ luật tố tụng hình sự; Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 của Ủy ban thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

1. Chấp nhận kháng cáo của bị cáo Trần Minh H. Sửa bản án hình sự sơ thẩm số 25/2020/HS-ST ngày 30/10/2020 của Tòa án nhân dân thị xã Đức Phổ, tỉnh Quảng Ngãi.

Áp dụng: Điểm a, b khoản 2 Điều 260, điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51, Điều 54, Điều 90, 91, khoản 1 Điều 101 Bộ luật hình sự năm 2015 được sửa đổi, bổ sung năm 2017.

Xử phạt: Bị cáo Trần Minh H 15 (Mười lăm) tháng tù về tội "Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ", thời hạn tù tính từ ngày bắt bị cáo đi chấp hành án.

2. Về án phí: Bị cáo Trần Minh H không phải chịu án phí hình sự phúc thẩm.

3. Các Quyết định khác của bản án sơ thẩm không có kháng cáo, kháng nghị đã có hiệu lực pháp luật kể từ ngày hết thời hạn kháng cáo, kháng nghị.

4. Bản án hình sự phúc thẩm có hiệu lực pháp luật kể từ ngày tuyên án.

***Nơi nhận**:*
- VKSND tỉnh Quảng Ngãi;
- Sở Tư pháp tỉnh Quảng Ngãi;
- VKSND, TAND thị xã Đức Phổ;
- Công an thị xã Đức Phổ;
- THA dân sự thị xã Đức Phổ;
- Bị cáo;
- Lưu hồ sơ.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ PHÚC THẨM
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Trần Thị Bé